

## Spitalul Clinic Filantropia

Spitalul Clinic Filantropia  
SPITALUL CLINIC FILANTROPIA  
nr. 30  
JULIA 30 IULIE 06 ANUL 2021

### CONTRACT DE COMODAT

Nr. 53P / 29.06.2021

Incheiat intre:

**SC MEDICLIM S.R.L.**, cu sediul in Bucuresti, str. Matei Basarab nr. 47, sector 3, punct de lucru si de corespondenta in Otopeni, str. Avram Iancu nr. 32-34, jud. Ilfov, inregistrata la Registrul Comertului sub nr. J40/17078/1994, cod fiscal RO6300279, capital social 2.883.000 lei, tel. 021/322.64.67, fax: 021/320.06.60, email: [office@mediclim.ro](mailto:office@mediclim.ro), cont IBAN RO53INGB0001008204038910, deschis la ING BANK SUCURSALA UNIRII, reprezentata prin  
– Director General, in calitate de COMODANT (proprietar)

Si

**SPITALUL CLINIC FILANTROPIA BUCURESTI** cu sediul in Bucuresti, B-dul Ion Mihalache nr. 11-13, Sector 1, cod 011171, cod fiscal 4532388 avand cont IBAN RO34TREZ7015041XXX000406 deschis la Trezoreria Sectorului 1 reprezentat prin  
- Manager Interimar, in calitate de COMODATAR (utilizator).

Au convenit incheierea prezentului contract de imprumut de folosinta bun mobil, cu respectarea urmatoarelor clauze:

#### **Art. 1 - OBIECTUL CONTRACTULUI**

Prin prezentul contract COMODANTUL ofera dreptul de folosinta COMODATARULUI, in mod gratuit, asupra urmatorului echipament medical:

## Spitalul Clinic Filantropia

- Sistem Automat de Identificare si Antibiograma, model Vitek 2 Compact 30 avand seria VK265267, producator bioMerieux, in valoare fara TVA de 45.000 Euro
- echipamentul este proprietatea COMODANTULUI si va fi utilizat in laboratorul COMODATARULUI
- echipamentul este in prezent instalat in laboratorul COMODATARULUI in baza Contractului de Comodat nr. 1788/13.05.2009.

### Art. 2 - TERMENUL CONTRACTULUI

2.1 Prezentul contract se incheie incepand cu data de 01.07.2021 fiind valabil pentru o perioada de 6 luni, respectiv pana la data de 31.12.2021. Dupa aceasta data, contractul se poate prelungi automat pe perioade succesive egale de 12 luni, cu exceptia cazului in care oricare dintre parti notifica intentia de a schimba perioada de valabilitate a contractului, in scris, cu minim 30 de zile inainte de expirarea valabilitatii.

2.2. Partile pot decide, schimbarea duratei de valabilitate a contractului, incheind in acest sens un act aditional.

### Art. 3 - OBLIGATIILE PARTILOR

#### 3.1. OBLIGATIILE COMODANTULUI

- a) Personalul COMODATARULUI a fost deja instruit pentru utilizarea aparatului, solicitarile ulterioare de (re)instruiri se vor face contra cost, in conditii care se vor stabili de comun acord de catre parti.
- b) sa garanteze ca echipamentul pus la dispozitie nu va avea nici un defect ca urmare a proiectului, materialelor, manoperei sau oricarei alte actiuni sau omisiuni a comodantului / producatorului si ca acesta va functiona in conditii normale ;
- c) sa aprovizioneze contracost, cu reactivi si orice alte consumabile ar fi necesare utilizarii echipamentului, conform comenzilor comodatarului, partile urmand a incheia contract de furnizare reactivi ;
- d) sa asigure service-ul si remedierea defectiunilor ce pot surveni din cauze de ordin tehnic legate de constructia echipamentului. **Service-ul se va asigura contra cost, pe baza de contract, in conditii stabilite de comun acord de catre parti ;**
- e) Service-ul se va asigura in maxim 72 de ore de la apel (fara piese de schimb) si 45 de zile pentru piesele care nu sunt in stoc. Interventiile service se vor efectua in cadrul programului de lucru de Luni pana Vineri, intre orele 8.00 – 16.00.



## Spitalul Clinic Filantropia

### 3.2. OBLIGATIILE COMODATARULUI

a) se obliga sa utilizeze pe perioada prezentului contract, pentru exploatarea corespunzatoare a echipamentului, numai reactivii si consumabilele livrate de COMODANT, conform specificatiilor producatorului echipamentului . Livrarea se va face pe baza de contract de furnizare, care se va incheia intre parti;

b) nu va plati pentru uzura si folosinta echipamentului nici o taxa, dar se obliga a suporta toate cheltuielile legate de intretinere si reparare pentru orice deteriorare a acestuia din vina sa, neavand dreptul sa ceara restituirea acestor cheltuieli, care sunt un accesoriu al folosintei; cheltuielile aferente asigurarii cu energie electrica, apa, microclimat specific, paza echipamentului ect, sunt in sarcina comodatarului ;

c) se obliga sa nu transmita folosinta echipamentului unui tert. In caz contrar va achita contravaloarea acestuia. Pe toata durata de valabilitate a contractului, comodatarul are doar drept de folosinta nu si de dispozitie asupra bunului care constituie obiectul prezentului contract.

d) sa nu schimbe / modifice locatia in care a fost instalat echipamentul fara acordul expres al comodantului ;

e) de la momentul incheierii prezentului contract riscul pieririi acestuia se transfera asupra comodatarului. Acesta este obligat sa ia toate masurile de asigurare a echipamentului (incendiu, inundatie, distrugere etc) si sa actioneze pentru limitarea efectelor acestora, anuntand imediat comodantul despre aceste cazuri.

f) daca echipamentul este furat, pierdut, descompletat sau deteriorat ireparabil COMODATARUL trebuie sa plateasca imediat COMODANTULUI valoarea echipamentului deteriorat, mai putin uzura normala a acestuia.

Dupa efectuarea platii, COMODATARUL va deveni proprietar si va avea dreptul sa caute orice modalitate de compensare permisa de legile romanesti pentru echipamentul furat, pierdut sau distrus.

g) Comodantul poate cere, in baza art. 2.156 din Codul Civil, restituirea bunului înainte de termenul prevazut la pct 2.1. din contract atunci când are el însuși o nevoie urgentă și neprevăzută de bun.

h) refuzul returnarii echipamentului la data incetarii contractului sau la data stabilita de catre proprietar pentru retur, constituie infractiunea de abuz de incredere, antrenand raspunderea beneficiarului.

i) la expirarea duratei de valabilitate a contractului, daca partile nu convin prelungirea acestuia, comodatarul este obligat a returna echipamentul cu toate accesoriile mentionate in avizul de expeditie , in stare normala de functionare, cu uzura corespunzatoare aferenta utilizarii sale normale; preluarea echipamentului si a accesoriilor se face pe baza de proces verbal de predare-primire, semnat de catre personalul specializat al partilor.

## Spitalul Clinic Filantropia

### Art. 4. – Prevederi referitoare la protecția datelor cu caracter personal conform Regulamentului UE nr. 679/2016

4.1. Fiecare Parte are, în baza prezentului Contract, calitatea de operator de date cu caracter personal, fiind atât exportator, cât și importator de date cu caracter personal. Prin urmare, fiecare Parte:

(a) declara și garantează celeilalte Parti că are cunoștință de dispozițiile Regulamentului UE 2016/679 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date („GDPR”) și

(b) se obligă să respecte GDPR și toate celelalte norme și regulamente întocmai. Fiecare Parte este de acord că orice prelucrare a datelor cu caracter personal furnizate și utilizate pentru executarea prezentului Contract se va face doar în condițiile stipulate în GDPR, legislației Uniunii Europene și române în domeniu.

4.2. Fiecare Parte dezvăluie, în vederea executării prezentului Contract, datele personale ale reprezentanților, persoanelor de contact și destinatarilor acesteia implicați. Prin urmare, fiecare Parte se obligă să prelucreze datele personale ale reprezentanților, persoanelor de contact și destinatarilor celeilalte Parti doar în scopul stabilirii, derulării, monitorizării și ținerii evidenței relațiilor de afaceri cu cealaltă Parte.

4.3. Partile se obligă să păstreze confidențialitatea datelor, informațiilor și documentelor pe care le vor deține ca urmare a executării clauzelor prezentului contract.

4.4. Datele cu caracter personal care sunt transmise de Comodatar sunt prelucrate de Comodant cu respectarea prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a directivei 95/46/CE.

4.5. Comodantul colectează și prelucrează datele personale ale Comodatarului în conformitate cu legislația în vigoare, în modalități care asigură confidențialitatea și securitatea adecvată a acestor date, în vederea asigurării protecției împotriva prelucrării neautorizate sau ilegale și împotriva pierderii, a distrugerii sau a deteriorării accidentale.

- a). **Scopul prelucrării:** Datele cu caracter personal ale Comodatarului, comunicate în cadrul prezentului contract, vor fi prelucrate de Comodant în scopul executării prezentului contract la care Comodatarul este parte contractantă.
- b). **Categoriile de date:** Datele cu caracter personal colectate și prelucrate în vederea executării prezentului contract sunt următoarele: nume și prenume reprezentant legal, persoana de contact responsabil cu comenzile, platile și/sau utilizator de echipament, funcția/specialitatea etc,

## Spitalul Clinic Filantropia

numar de telefon/fax, adresa de posta electronica care se vor utiliza in cadrul relatiei comerciale dintre parti.

c). **termenul de pastrare:** Datele personale ale Comodatarului sunt pastrate de Comodant pe intreaga perioada de executare a contractului si ulterior incetarii acestuia, in conformitate cu prevederile legale referitoare la arhivarea documentelor.

4.6. Datele personale ale Comodatarului, comunicate in cadrul prezentului contract, pot fi comunicate de Comodatar institutiilor publice, in conformitate cu obligatiile legale care ii revin acestuia.

4.7. In situatia in care este necesara prelucrarea datelor personale ale Comodatarului in alte scopuri decat cele prevazute la pct. 4.5 lit. a). Comodantul va informa Comodatarul si ii va solicita acordul scris cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, in conformitate cu prevederile legislatiei in vigoare.

4.8. Comodantul asigura dreptul Comodatarului la informare si acces la datele cu caracter personal, dreptul la rectificare, actualizare, portabilitate, stergere, la restrictionare si opozitie in conformitate cu prevederile legislatiei in vigoare.

4.9. Persoanele desemnate din partea Comodantului ca fiind responsabile cu protectia datelor cu caracter personal (DPO) la nivelul societatii sunt:

- Iliuta Sanda, email: [sanda.iliuta@mediclim.ro](mailto:sanda.iliuta@mediclim.ro)
- Popescu Eugen, email: [eugen.popescu@mediclim.ro](mailto:eugen.popescu@mediclim.ro)

4.10. Orice sesizare si/sau solicitare care vizeaza domeniul protectiei datelor cu caracter personal ca urmare a derularii prezentului contract, va fi transmisa in scris, pe adresa societatii, in atentia conducerii societatii si a responsabililor DPO, termenul de raspuns fiind de 30 zile de la inregistrarea sesizarii/solicitarii.

### **Art. 5 - LITIGII**

5.1 Partile inteleg sa rezolve orice neintelegere pe cale amiabila si/sau mediere. In caz contrar, se vor adresa instantelor competente de la sediul Comodatarului.

### **Art. 6 - CLAUZE FINALE**

6.1. Incetarea contractului inainte de termen este permisa numai cu notificare prealabila si in scris, cu minim 30 zile inainte de intrarea in vigoare a acestei masuri si cu indeplinirea obligatiilor contractuale.

6.2. Prezentul contract nu poate fi modificat decat cu acordul expres in scris al partilor.



Primăria  
Capitalei



**ASSM**  
Administrația Spitalelor și Serviciilor Medicale București

## Spitalul Clinic Filantropia

6.3. Prezentul contract intra in vigoare incepand cu data de 01.07.2021, si a fost incheiat in doua exemplare originale, cate unul pentru fiecare parte.

**COMODATAR**

**SPITALUL CLINIC FILANTROPIA  
BUCURESTI**

**COMODANT**

**S.C. MEDICLIM S.R.L.**